

ZMLUVA O POUŽÍVÁNÍ, LICENCOVANÍ A POSKYTOVANÍ SLUŽIEB

Zmluva č.: **FBB-061917**

Táto Zmluva o používaní, licencovaní a poskytovaní služieb (ďalej len „Zmluva“) bola uzatvorená s účinnosťou ku dňu _____
2017 (ďalej len „Dátum účinnosti“) medzi

Objednávateľ	Fakultná nemocnica s poliklinikou F.D. Roosevelta Banská
Bystrica	
Sídlo	Nám. L. Svobodu 1, 975 17 Banská Bystrica, Slovenská
republika Zastúpený	Ing. Miriam Lapuníková, MBA, generálna riaditeľka Ing. Ivana Sklenková, ekonomická riaditeľka
IČO	00 165 549
DIČ	2021095670
IČ DPH	SK2021095670
Bankové spojenie	Štátna pokladnica
IBAN	SK35 8180 0000 0070 0027 8282
SWIFT	SPSRSKBAXXX
Zriadená	Zriaďovacou listinou MZ SR č. 1842/90-A/II-I z 18.2.1990 v znení neskorších zmien

(ďalej len „**Zákazník**“)

a

Zhotoviteľ	Intuitive Surgical, Sàrl
Sídlo	Chemin des Mûriers, 1170 Aubonne, Švajčiarsko
Zastúpený Operations	Jean-Yves Raimon, Vice President International Finance and
Bankové spojenie	
IBAN	
SWIFT	
Zapísaná	Rehistre du Commerce du Canton de Vaud, CH-550-
1049447-2 (ďalej len „ Intuitive “ a spolu s objednávateľom ďalej len „ zmluvné strany “)	

Zmluvné strany se dohodli na tomto:

1. Úvodné ustanovenia

Zákazník súhlasí, že od Intuitive získa a bude licencovať softvér a vybavenie a Intuitive súhlasí, že poskytne Zákazníkovi licencovanie softvéru, vybavenie, ako aj Služby k Systému, a to všetko v súlade so znením a podmienkami tejto Zmluvy.

2. Definície

2.1 „**Nástroje a Príslušenstvo**“ znamenajú nástroje alebo príslušenstvo vyrobené alebo schválené spoločnosťou Intuitive na použitie so Systémom.

- 2.2 „**Služby**“ znamenajú poskytovanie podpory a údržby Systému tak, ako je to uvedené odseku 5, a to za Poplatky za služby stanovené v **Prílohe A**.
- 2.3 „**Systém**“ znamená predmety tvoriace Chirurgický Systém da Vinci® ktorý sa skladá z určitých hardvérových súčastí (ďalej len „Hardvér“), programových (softvérových) súčastí (ďalej len „Softvér“) a súvisiacej dokumentácie (ďalej len „Dokumentácia“), ktoré si Zákazník môže zakúpiť a licencovať na základe tejto Zmluvy. Ak si Zákazník zakúpi na základe tejto Zmluvy viac Systémov, vzťahujú sa všetky odkazy ohľadom Systému alebo Systém(ov) na každý predaný a licencovaný Systém. Každý zakúpený Systém predstavuje samostatnú transakciu so samostatným dodaním, prijatím a úhradou.
- 2.4 „**Dane**“ znamenajú akékoľvek dane, odvody, DPH alebo obdobné štátne poplatky, ktoré sú platné v súčasnosti alebo budú zavedené v budúcnosti, bez ohľadu na ich označenie, a to vrátane súvisiacich pokút a úrokov, ktoré uložil alebo vymeral akýkoľvek štátny orgán v súvislosti s činnosťami uvedenými v tejto Zmluve.
- 2.5 „**Regenerácia**“ znamená proces čistenia, dezinfekcie a sterilizácie Nástrojov a Príslušenstva určených na opakované použitie, vrátane overenia účinnosti procesu čistenia, dezinfekcie a sterilizácie Zákazníkom v súlade s platnými právnymi predpismi a/alebo usmerneniami.

3. Používanie a likvidácia Systému

- 3.1 **Podpora na mieste.** Intuitive sa zaväzuje poskytovať bezplatne periodickú podporu na mieste týkajúcu sa správneho prevádzkovania a údržby Systému pre Zákazníkom určený personál na účely prevádzkovania Systému v súlade s odsekom 3.4. Táto podpora zahŕňa okrem iného školenie týkajúce sa zakrývania Systému na použitie v chirurgii, správneho pripojenia Nástrojov a Príslušenstva a čistenia súčastí Systému, Nástrojov a Príslušenstva. Postup čistenia, ktoré má Zákazník pravidelne vykonávať, je popísaný v Dokumentácii.
- 3.2 **Používanie Systému.** Zákazník sa zaväzuje zabezpečiť riadne používanie Systému v súlade s Dokumentáciou a ďalej sa zaväzuje zabezpečiť riadnu správu a kontrolu Systému. Zákazník nebude uskutočňovať, ani neumožní akejkoľvek tretej strane uskutočňovať úpravy, rozoberanie, reverzné (spätne) inžinierstvo, pozmeňovanie alebo zneužitie Systému alebo Nástrojov a Príslušenstva. Zakázané činnosti zahŕňajú okrem iného: (1) pridávanie alebo odoberanie akéhokoľvek vybavenia, Hardvéru, firmvéru alebo Softvéru zo Systému zo strany Zákazníka alebo treťou stranou; alebo (2) zmenu akéhokoľvek vybavenia, Hardvéru, firmvéru alebo Softvéru patriaceho Intuitive a poskytnutého Zákazníkovi ako súčasť Systému, bez výslovného písomného súhlasu Intuitive. Zákazník sa zaväzuje zabezpečiť premiestňovanie a používanie Systému iba prostredníctvom vyškoleného personálu a v súlade s Dokumentáciou a inštrukciami od Intuitive. Ak Zákazník poruší niektorú z povinností, ktoré sú mu uložené v tomto odseku 3.2, je Intuitive oprávnená na základe písomného oznámenia odstúpiť od tejto Zmluvy s okamžitou platnosťou a v takom prípade zanikajú akékoľvek záruky vzťahujúce sa na Systém.
- 3.3 **Regenerácia a Likvidácia.** Zákazník zodpovedá za riadnu Regeneráciu a/alebo Likvidáciu všetkých lekárskeho nástrojov, zariadení a systémov súvisiacich s prevádzkovaním a fungovaním Systému, vrátane Nástrojov a Príslušenstva, a to v súlade s platnými predpismi na ochranu životného prostredia a bezpečnostnými predpismi a pravidlami.

4. Softvérová licencia a obmedzenia

Softvér vložený do Systému sa poskytuje na základe licencie a Zákazníkovi sa nepredáva. V súlade so znením a podmienkami tejto Zmluvy Intuitive poskytuje Zákazníkovi: nevýlučnú, neprevoditeľnú, odpliatnú, obmedzenú licenciu na použitie Softvéru výhradne ako súčasť Systému v podobe strojovo vykonateľného objektového kódu a iba v spojení s prevádzkovaním Systému, ako je popísané v Dokumentácii. Zákazník nie je oprávnený používať, kopírovať, upravovať alebo prevádzať Softvér alebo jeho kópiu, či už ako celok alebo časť, s výnimkou prípadov výslovne uvedených v tejto Zmluve. Zákazník ďalej nie je oprávnený vykonávať reverzné (spätne) inžinierstvo, dekompiláciu, rozoberanie, pokúšať sa získať zdrojový kód alebo inak manipulovať so Softvérom, s výnimkou prípadov a iba v takom rozsahu, keď je uvedený zákaz manipulácie nutné pozmeniť, aby bol v súlade s platnými právnymi predpismi. V takom prípade je Zákazník povinný požiadať Intuitive o informácie, ktoré potrebuje získať zo Softvéru, a Intuitive môže podľa svojej úvahy poskytnúť Zákazníkovi informácie v súlade s obmedzeniami na základe dobrých mravov a stanoviť podmienky na použitie Softvéru. Štruktúra a usporiadanie Softvéru sú cenným obchodným tajomstvom Intuitive a Zákazník sa zaväzuje zabezpečiť a chrániť Softvér ako Dôvernú informáciu Intuitive. Intuitive si vyhradzuje všetky práva k Softvéru, ktoré neboli výslovne poskytnuté Zákazníkovi

5. Služby

5.1 **Zahrnuté Služby.** Pokiaľ Zákazník riadne uhradza poplatky pre Intuitive za Služby uvedené v **prílohe A**, Intuitive poskytne priamo alebo prostredníctvom nej určených poskytovateľov Zákazníkovi Služby uvedené nižšie. Intuitive sa zaväzuje používať diely z vlastnej produkcie, ktoré môžu podľa uváženia Intuitive zahŕňať repasované diely („ekvivalentné novým“ alebo „ETN“). ETN diely sú súčiastky, zostavy alebo čiastkové výrobky, ktoré boli predtým už používané, ale následne boli skontrolované, prepracované a otestované podľa požiadaviek tak, aby ich funkcia, výkonnosť a vzhľad reálne zodpovedal novým dielom. Záruky poskytnuté Intuitive v súlade s odsekom 9.1 platia bez ohľadu na použitie nových alebo ETN dielov.

Intuitive sa zaväzuje vykonávať:

- (A) vhodné úpravy jednotlivých súčastí Systému;
- (B) výmenu chybných alebo nefunkčných súčastí Systému (s výnimkou Nástrojov a Príslušenstva a akýchkoľvek predmetov obsiahnutých v Nástrojovej štartovacej sade (Instrument Starter Kit), Kamerovej štartovacej Sade (Camera Starter Kit) a Výukovej nástrojovej štartovacej sade (Training Instrument Starter Kit) uvedených v Prílohe A;
- (C) opravy prevádzkových zlyhaní Systému;
- (D) výmenu a inštaláciu Softvéru, Hardvéru a mechanického vybavenia z dôvodu bezpečnosti a spoľahlivosti;
- (E) poskytovanie telefonickej podpory prostredníctvom kvalifikovaného servisného personálu dvadsať štyri (24) hodín denne, sedem (7) dní v týždni;
- (F) poskytovanie a inštaláciu Softvér upgrade s cieľom zlepšiť funkčnosť;
- (G) prednostné ocenenie opráv a výmeny endoskopov z dôvodu ich náhodného poškodenia;
- (H) reakciu na Zákazníkovu požiadavku na Služby uvedené v odseku 5.1 (A)-(C) počas bežných pracovných hodín, primerane včas po doručení Zákazníkovy požiadavky, nie však neskôr ako dvadsať štyri (24) hodín; a (I) preventívne servisné prehliadky Systému v rozsahu nevyhnutnom na zachovanie továrenských špecifikácií.

5.2 Obmedzenie poskytovaných služieb.

- (A) **Všeobecne.** Intuitive nie je povinná poskytovať Služby (1) pre akýkoľvek Systém, ktorého inštalácia, oprava alebo úpravy boli vykonané inou osobou než technikom Intuitive alebo osobou schválenou Intuitive alebo (2) ktoré sú nevyhnutné alebo požadované v priamom alebo nepriamom dôsledku neautorizovanej opravy, zmeny, rozobratia, úpravy, pridania alebo odobratia súčasti, rekonfigurácie alebo nesprávneho použitia Systému alebo nedbanlivosti alebo ľahkomyselnosti zo strany Zákazníka.
- (B) **Čistenie.** Pravidelné denné čistenie Systému, ako je špecifikované v Dokumentácii, nie je zahrnuté v poskytovaných Službách.
- (C) **Dodatočné vybavenie.** Služby poskytované Intuitive sa nevzťahujú na akýkoľvek hardvér vyvinutý Intuitive, ktorý nebol súčasťou pôvodného Systému zakúpeného Zákazníkom a ktorý Intuitive ponúka ako samostatný produkt alebo za dodatočný poplatok.
- (D) **Termíny a materiály.** Ak Systém potrebuje opravu alebo údržbu z dôvodov uvedených v odseku 5.2 (A)-(B) vyššie, Intuitive môže podľa svojej voľby vykonať opravu na náklady Zákazníka v cene podľa aktuálne platných sadzieb za hodiny a materiál. Intuitive nie je povinná poskytnúť Služby pre akýkoľvek Systém, pri ktorom došlo k strate záruky alebo pri ktorom sa Služby nemusia poskytovať z iných dôvodov stanovených v Zmluve.
- (E) **Neautorizované Nástroje a Príslušenstvo.** Systém je navrhnutý na použitie výhradne s Nástrojmi a Príslušenstvom. Ak Zákazník používa Systém s akýmkoľvek chirurgickým nástrojom alebo príslušenstvom, ktoré nebolo vyrobené alebo schválené Intuitive, môže Intuitive ukončiť poskytovanie Služieb a všetky záruky vzťahujúce sa na akékoľvek Služby poskytnuté pred ukončením ich poskytovania zanikajú.

5.3 Závazky Zákazníka.

- (A) **Oznámenia, Prístup a Spolupráca.** Zákazník oznámi Intuitive alebo poskytovateľovi určenému Intuitive akékoľvek žiadosti o poskytnutie Služieb. Zákazník bude s Intuitive plne spolupracovať a bude nápomocný pri poskytovaní Služieb.
- (B) **Klinický prostredník.** Zákazník určí jedného zo svojich zamestnancov, zástupcov alebo poverených osôb ako „Klinického prostredníka“. Klinický prostredník bude styčnou osobou vo vzťahu k Intuitive pre

inštaláciu, poskytovanie Služieb, používanie Systému a ostatné súvisiace záležitosti. Žiadne ustanovenie odseku 5.3 neopravňuje Zákazníka alebo Klinického prostredníka na uskutočňovanie Služieb alebo vykonávanie akýchkoľvek úkonov zakázaných touto Zmluvou.

6. Školenie

Intuitive poskytuje školenie chirurgickému personálu ohľadom používania a prevádzkovania Systému. Na základe Zákazníckovej požiadavky poskytne Intuitive školenie chirurgickému personálu Zákazníka ohľadom používania a prevádzkovania Systému, v súlade s podmienkami špecifikovanými v **Prílohe A** a v časoch a na miestach dohodnutých zmluvnými stranami.

7. Nástroje a Príslušenstvo

Nástroje a Príslušenstvo budú Zákazníkovi poskytnuté na základe samostatných objednávok, ktoré vyhotoví Zákazník. Na Nástroje a Príslušenstvo sa vzťahuje licencia, ktorá stanovuje obmedzenie ich používania a prípravu na používanie iba so Systémom. Akékoľvek iné používanie, či už pred alebo po vypršaní platnosti licencie, vrátane opravy, renovácie alebo nastavenia, ktoré neschválila Intuitive, je zakázané. Platnosť licencie vyprší v okamihu, keď sa pri Nástroji alebo Príslušenstve dosiahne maximálny počet použití stanovený v priloženej dokumentácii. Pre potreby Regenerácie si Zákazník môže zakúpiť Nástroje a Príslušenstvo. Náklady na Nástroje a Príslušenstvo používané Zákazníkom v procese Regenerácie, vrátane Nástrojov a Príslušenstva používaných alebo zapojených v deštrukčných testoch, znáša Zákazník. Ak Zákazník počas Regenerácie zistí výsledky, ktoré nie sú v súlade s platnými právnymi predpismi a/alebo usmerneniami môže kontaktovať oddelenie Intuitive pre podporu zákazníkov. Pri vyšetrovaniach a nápravných opatreniach bude Intuitive poskytovať primeranú pomoc, avšak nie je povinnosťou Intuitive vykonávať alebo zaplatiť takéto vyšetrovania alebo poskytovať materiál bezodplatne alebo so zľavou pod podmienkou nákupu alebo ďalšieho používania.

8. Cena a platobné podmienky

8.1 Služby.

- (A) **Cena.** Zákazník sa zaväzuje uhradiť za poskytované Služby cenu stanovenú v **Prílohe A**. Zákazníckova objednávka Služieb závisí výhradne na potrebách Zákazníka. Skutočnosť, či Zákazník uskutočnil alebo neuskutočnil objednávku Služieb, nemá žiadny vplyv na povinnosť Zákazníka zaplatiť za Služby v Počiatočnom období v súlade so Zmluvou.
- (B) **Platobné podmienky.** Spoločnosť Intuitive doručí zákazníkovi faktúru s ročným vyúčtovaním poskytovania služieb po Dátume účinnosti a následne v lehote do tridsiatich (30) dní pred prvým výročím Dátumu účinnosti. Následne bude Intuitive naďalej doručovať Zákazníkovi faktúru za Služby pri každom nasledujúcom výročí Dátumu účinnosti v celom rozsahu počiatočných zmluvných podmienok. Zákazník uhradí faktúru do tridsiatich (30) dní odo dňa vystavenia faktúry. Úrok z omeškania je stanovený vo výške 9 % ročne alebo v maximálnej výške podľa ustanovení zákona č. 513/1991 Z.z. Obchodný zákonník v znení neskorších zmien a doplnení v prípade, ak je táto nižšia než 9 % ročne. Po skončení Počiatočného obdobia Zmluvy sa môžu zmluvné strany písomne dohodnúť na obnovení poskytovania Služieb podľa aktuálne platného cenníka Intuitive.
- (C) **Pohľadávky.** Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek pohľadávky, ktoré eviduje Intuitive voči zákazníkovi, nie je možné v zmysle § 525 ods. 2 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka postúpiť na tretiu osobu bez predchádzajúceho písomného súhlasu zákazníka.
Na platnosť súhlasu zákazníka s postúpením pohľadávky na tretiu osobu sa v zmysle Príkazu ministra zdravotníctva SR č. 7/2017 zo dňa 25.septembra 2017, vyžaduje predchádzajúci súhlas Ministerstva zdravotníctva SR.

V prípade ak Intuitive postúpi pohľadávky na tretiu osobu v rozpore s týmto ustanovením zmluvy, je takéto postúpenie podľa ustanovenia § 39 zákona č.40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka neplatné.

Započítanie pohľadávok štátu je možné len na základe písomnej dohody o započítaní pohľadávok štátu, v zmysle § 8 zákona č. 374/2014 Z.z. o pohľadávkach štátu. Postúpenie pohľadávok, ktoré Intuitive eviduje voči zákazníkovi, nie je možné bez jeho písomného súhlasu.

- 8.2 **Dane.** Zákazník zaplatí alebo nahradí Intuitive všetky Dane, súvisiace pokuty alebo úroky. Akékoľvek pokuty alebo úroky zaplatí alebo nahradí Zákazník len v prípade preukázaného zavinenia alebo preukázaného oprávneného nároku.

9. Záruky a vylúčenie záruk

- 9.1 **Záruka na poskytnuté Služby.** Intuitive sa zaručuje, že Služby budú uskutočnené v súlade so všeobecne uznávanými pravidlami pre príslušné odvetvie. Ak Intuitive poruší podmienky tejto záruky, jedinou a výhradnou možnosťou nápravy je pre Zákazníka

oprávnenie požiadať Intuitive o opätovné vykonanie požadovaných Služieb. Ak bude súčiastka systému opravovaná v priebehu tridsiatich (30) dní viac než tri (3) krát, túto súčiastku systému bude nutné vymeniť.

- 9.2 **Žiadne ďalšie záruky. INTUITIVE NEPOSKYTUJE ŽIADNU ĎALŠIU ZÁRUKU, VÝSLOVNÚ ALEBO KONKLUDENTNÚ, V SÚVISLOSTI SO SYSTÉMOM ALEBO POSKYTNUTÝMI SLUŽBAMI A TRANSAKCIOU USKUTEČNENOU PODĽA TEJTO ZMLUVY, A TO VRÁTANE, NIE VŠAK VÝLUČNE, PREDPOKLÁDANÝCH ZÁRUK VHODNOSTI PREDMETU ZMLUVY PRE KONKRÉTNY ÚČEL, PREDAJNOSTI A PRÁVNEJ BEZCHYBNOSTI. PODĽA NIEKTORÝCH PRÁVNÝCH PORIADKOV NIE JE MOŽNÉ OBMEDZOVAŤ ALEBO ROBIŤ VÝNIMKY Z IMPLICITNEJ ZÁRUKY; Z TOHO DÔVODU SA VYŠŠIE UVEDENÉ OBMEZENIE ZÁRUKY UPLATNÍ IBA V ROZSAHU DOVOLENOM PLATNÝMI PRÁVNÝMI PREDPISMI.**

10. Náhrada škody

10.1 Závazky Intuitive súvisiace s náhradou škody.

- (A) **Náhrada škody v súvislosti s duševným vlastníctvom.** Intuitive sa zaväzuje nahradiť Zákazníkovi všetky finančné záväzky, náklady a povinnosti na náhradu škody vzniknuté Zákazníkovi v súvislosti s tvrdením tretej strany, že Systém porušuje patent, obchodné tajomstvo alebo autorské právo tretej strany. V prípade, že je Zákazníkovi úradne prikázané nepoužívať Systém, Intuitive sa zaväzuje bez zbytočného odkladu, podľa svojich možností a na svoje náklady buď (1) nahradiť Systém alebo akúkoľvek jeho časť predmetom, ktorým sa neporušujú právne predpisy a ktorý bude svojou podstatou spĺňať požiadavky a špecifikácie podľa Dokumentácie; alebo (2) získa pre Zákazníka oprávnenie na pokračovanie v používaní systému; alebo (3) odstráni Systém a nahradí Zákazníkovi predajnú cenu zníženú o bežnú amortizáciu systému.
- (B) **Obmedzenia náhrady škody.** Pre Intuitive neplatia žiadne záväzky uvedené v odseku 10.1 v prípade, že akýkoľvek nárok súvisiaci s porušením právnych predpisov má pôvod alebo súvislosť s: (1) akoukoľvek zmenou Systému, ak túto zmenu nevykonala priamo Intuitive alebo jej určený poskytovateľ služieb, alebo (2) použitím alebo kombináciou Systému s akýmkoľvek hardvérom, softvérom, produktmi, dátami alebo inými materiálmi nešpecifikovanými, neposkytnutými alebo neschválenými Intuitive.
- (C) **USTANOVENIA ODSEKU 10 OBSAHUJÚ VÝLUČNÉ A VŠETKY POVINNOSTI VYPLÝVAJÚCE INTUITIVE Z AKÉHOKOLVEK PORUŠENIA PATENTU, AUTORSKÉHO PRÁVA, OCHRANNEJ ZNÁMKY, OBCHODNÉHO TAJOMSTVA ALEBO INÉHO PORUŠENIA PRÁV DUŠEVNÉHO VLASTNÍCTVA.**

- 10.2 **Závazky zákazníka súvisiace s náhradou škody.** Intuitive nenesie zodpovednosť za žiadne nároky a záväzky na náhradu škody spôsobenej skutočnosťou, že Zákazník nedodrжал požiadavky uvedené v odseku 3.2 (Používanie Systému) alebo 3.3 (Likvidácia) a Zákazník odškodní a prevezme za Intuitive zodpovednosť vyplývajúcu z týchto nárokov.

10.3 **Oznámenie o nároku na náhradu škody.** Zmluvnej strane nevznikne povinnosť uhradiť druhej zmluvnej strane škodu podľa tohto odseku 10, ak strana, ktorej vznikla povinnosť nahradiť škodu tretej osobe, neoznámí vznik tejto povinnosti druhej strane bez zbytočného odkladu po tom, čo sa o existencii nároku tretej osoby dozvedela. Strana, ktorej vznikol záväzok nahradiť škodu tretej osobe, je oprávnená viesť obhajobu alebo zmiernie urovanie akéhokoľvek nároku na svoje náklady a s právnym zástupcom podľa svojho výberu. Strana, ktorej vznikol záväzok nahradiť škodu, poskytne druhej strane všetku primeranú súčinnosť za účelom pomôcť jej s obhajobou proti nároku tretej osoby alebo s jeho vyrovnaním.

11. Obmedzenie zodpovednosti

S výnimkou porušenia povinností uvedených v odsekoch 3.2 (Používanie Systému), 4 (Softvérová licencia a obmedzenia), 7 (Nástroje a Príslušenstvo), 8 (Cena a platobné podmienky) a 12 (Dôverná informácia) a záväzkov súvisiacich s náhradou škody podľa odseku 10 a v rozsahu stanovenom platnými právnymi predpismi, je celková zodpovednosť strany voči druhej zmluvnej strane z nárokov súvisiacich s touto zmluvou, vzniknutých buď z porušenia zmluvy alebo z mimozmluvného porušenia povinnosti (vrátane porušenia z nedbanlivosti), obmedzená do sumy zodpovedajúcej súčtu súm uhradených Zákazníkom v súlade s touto zmluvou za jednotlivé činnosti (ako je obstaranie Systému, uskutočňovanie Služieb alebo školení), ktoré zakladajú vznik nároku. S výnimkou porušenia povinností uvedených v odseku 3.2, 4, 7 alebo 12, nie je žiadna zo strán povinná nahradiť akékoľvek nepriame, sankčné, špeciálne, incidenčné alebo následné škody vzniknuté na základe alebo v súvislosti so Zmluvou (a to vrátane straty podnikania, príjmov, zisku, pôžitkov, dát alebo iného ekonomického prospechu), a to aj za situácie, že strana bola na možný vznik nároku na náhradu škody upozornená. Niektoré právne poriadky neumožňujú obmedzenia povinnosti na náhradu incidenčnej alebo následnej škody, v takom prípade sa obmedzenie povinnosti na náhradu škody uplatní len v miere, ktorú umožňujú platné právne predpisy.

12. Dôverné informácie

„Dôverné informácie“ zahŕňajú najmä všetky neverejné informácie (1) od strany, ktorá tieto informácie poskytuje (ďalej len „Poskytujúca strana“), týkajúce sa minulého, súčasného a budúceho výskumu, vývoja alebo obchodných činností alebo výsledkov týchto činností a (ii) informácie, ktoré Poskytujúca strana dostala od tretích strán a je zaviazaná s nimi nakladať ako s dôvernými a súkromnými informáciami. Nad rámec uvedeného zahŕňajú Dôverné informácie Intuitíve všetky informácie, ktoré sa dajú získať zo Systému, okrem informácií, ktoré je možné získať jednoduchým pozorovaním Systému alebo jeho prevádzky, a ustanovenia a podmienky tejto zmluvy. Dôverné informácie nezahŕňajú informácie už skôr známe strane, ktorá prijíma informácie (ďalej len „prijímajúca strana“), ak je Prijímajúca strana schopná doložiť predchádzajúcu znalosť informácií písomnými záznamami z príslušného obdobia, alebo informácie zverejnené bez porušenia záväzku zachovania dôvernosti, či už tieto boli zverejnené pred alebo po ich prijatí Prijímajúcou stranou. Prijímajúca strana sa zaväzuje udržať všetky Dôverné informácie Poskytujúcej strany v prísnej dôvernosti a zaväzuje sa, že tieto informácie nepoužije alebo neposkytne tretej strane na žiadny účel s výnimkou (1) výslovného písomného súhlasu udeleného Poskytujúcou stranou v tejto zmluve alebo v oznámení a (2) v prípade, že sa tieto informácie vyžadujú na základe právneho predpisu alebo príkazu súdu, avšak za predpokladu, že prijímajúca strana na túto skutočnosť vopred upozorní Poskytujúcu stranu, aby Poskytujúca strana mohla získať ochranné opatrenie s cieľom zabezpečiť, že poskytnuté informácie budú použité iba na účely vyžadované právnym predpisom alebo zo strany súdu a ďalej na účel zabezpečenia spolupráce Prijímajúcej strany s Poskytujúcou stranou. Prijímajúca strana sa zaväzuje chrániť Dôverné informácie s rovnakou starostlivosťou, akú venuje ochrane vlastných informácií podobnej povahy, ale minimálne s takou starostlivosťou, ktorá umožňuje zachovať dôvernosť Dôverných informácií.

13. Obdobie

13.1 **Počiatkové obdobie.** Počiatkové obdobie je špecifikované v **Prílohe A.**

13.2 **Ukončenie zmluvy a platnosť po jej ukončení.** Každá zo strán je oprávnená ukončiť Zmluvu v prípade, že druhá strana poruší podstatné ustanovenie alebo podmienku tejto Zmluvy a nevykoná nápravu v lehote tridsiatich (30) dní od okamihu obdržania písomného oznámenia od druhej (neporušujúcej) strany. Odseky 3.2, 3.3, 4, 8.1, 10, 11, 12, 13.2 a 14 a akékoľvek ďalšie ustanovenia, ktoré podľa svojej povahy zostávajú v platnosti aj po ukončení zmluvy, zostávajú v platnosti bez ohľadu na vypršanie alebo ukončenie Zmluvy.

13.3 Túto zmluvu je možné ukončiť aj výpoveďou ktorejkoľvek zo strán bez udania dôvodu, výpovedná lehota sú 3 mesiace. Výpovedná lehota začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane.

Všetky podmienky na tejto strane zmluvy boli prerokované zmluvnými stranami s možnosťou konzultácie s právnym poradcom

(iniciály)

14. Záverečné ustanovenia

- 14.1 **Postúpenie.** Táto Zmluva bude rovnako záväzná pre schválených nástupcov zmluvných strán. Žiadna zo strán nie je oprávnená postúpiť práva a povinnosti zo Zmluvy bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej strany, s výnimkou prevodu všetkých alebo takmer všetkých aktív a obchodných aktivít jednej zo strán vzťahujúcich sa k predmetu tejto Zmluvy, či už z dôvodu fúzie, reorganizácie, predaja aktív, predaja zásob alebo z obdobného dôvodu. Intuitive berie na vedomie, že na predchádzajúci písomný súhlas Zákazníka k postúpeniu pohľadávok sa vyžaduje predchádzajúci písomný súhlas Ministerstva Zdravotníctva SR v zmysle Príkazu ministra zdravotníctva SR č. 7/2014, zo dňa 25. Septembra 2017. Zákazník sa zaväzuje nepostúpiť či nepreviesť licenciu k Softvéru, udelenú na základe tejto Zmluvy, bez predchádzajúceho súhlasu Intuitive. Akékoľvek postúpenie práv a povinností ktoroukoľvek zo strán, ktoré je v rozpore s vyššie uvedeným, je podľa ustanovenia § 39 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka neplatné. Intuitive súhlasí s postúpením práv a povinností zo zmluvy zo Zákazníka na Financujúci subjekt, ak je tento súhlas podmienkou stanovenou v dohode medzi Zákazníkom a Financujúcim subjektom. Ak Zákazník postúpi práva a povinnosti zo Zmluvy na Financujúci subjekt, Zákazníkovi zostávajú zachované všetky práva priznané touto zmluvou, vrátane akýchkoľvek záruk, príslušov, námietok a nárokov na náhradu škody poskytnutých zo strany Intuitive, a to bez akýchkoľvek obmedzení. Zákazník môže nezávisle vymáhať akýkoľvek záväzok, záruku alebo námietku vrátane záväzkov Intuitive uvedených v odseku 5 (Služby), a to bez akýchkoľvek obmedzení.
- 14.2 **Započítanie.** Intuitive berie na vedomie, že započítanie pohľadávok štátu je možné len na základe písomnej dohody o započítaní pohľadávok štátu a to v zmysle ustanovenia § 8 zákona č. 374/2014 Z.z. o pohľadávkach štátu v znení neskorších zmien a doplnení.
- 14.3 **Náklady.** Pokiaľ nie je v Zmluve ustanovené inak, každá strana hradí svoje náklady vzniknuté v súvislosti s plnením záväzkov stanovených touto Zmluvou.
- 14.4 **Vyššia moc.** Žiadna zo strán nebude zodpovedná za akúkoľvek stratu, poškodenie, zdržanie, omeškanie alebo neschopnosť plniť, či už sčasti alebo celkom, spôsobenú okolnosťami, ktoré strana nemohla ovplyvniť, a to vrátane teroristických útokov, požiarov, povodní, zemetrasení, vojny, nepokojov, pracovných sporov, nedostatku dielov alebo spôsobenú akýmkoľvek štátnym právnym predpisom, nariadením, príkazom alebo rozhodnutím.
- 14.5 **Poistenie.** Intuitive prehlasuje, že má uzatvorené komerčné poistenie všeobecnej zodpovednosti, ktoré zahŕňa krytie zmluvnej zodpovednosti, zodpovednosti za vady výrobku, osobnostnej ujmy a ujmy na zdraví, vo výške najmenej \$ 1 000 000 za každú poistnú udalosť/\$ 3 000 000 súhrne (alebo v súhrne, v akom môže byť krytie poskytnuté podľa poistenia všeobecnej zodpovednosti. Na základe žiadosti poskytne Intuitive Zákazníkovi osvedčenie o poistení dokladujúce krytie poistných udalostí vo vyššie uvedenom rozsahu a výške.
- 14.6 **Výklad.** Nadpisy uvedené v tejto Zmluve slúžia iba na zjednodušenie práce so Zmluvou a nemajú v žiadnom prípade vplyv na význam alebo výklad ustanovení Zmluvy. Pojmy „predaj“, „kúpa“, „obdržanie“, „obstaranie“ a iné varianty týchto pojmov, ak sa v tejto Zmluve používajú v súvislosti so Systémom, neznamenujú, že Softvér a Dokumentácia sa predávajú alebo kupujú; Softvér a Dokumentácia sa Zákazníkovi poskytujú na základe licencie a predáva sa iba Hardvér. Žiadna zo strán nebola spracovateľom textu Zmluvy. V dôsledku toho sa znenie Zmluvy nebude interpretovať v prospech alebo v neprospech niektorej zo strán.
- 14.7 **Oznámenia.** Akékoľvek oznámenia urobené na základe tejto Zmluvy musia mať písomnú podobu a považujú sa za doručené uplynutím piatich (5) dní odo dňa odoslania prostredníctvom poskytovateľa poštových služieb, po uplynutí jedného (1) dňa odo dňa odovzdania kuriérnej služby so službou doručenia do 24-hodín alebo odoslania prostredníctvom elektronickej pošty alebo okamihom prevzatia v prípade priameho odovzdania alebo dokončením potvrdenia prenosu v prípade zaslania faxom. Akékoľvek oznámenie urobené na základe tejto zmluvy musí byť Zákazníkovi alebo Intuitive odoslané na adresu uvedenú v preambule tejto Zmluvy, a to v oboch prípadoch na oddelenie zmlúv alebo do kancelárie vedúceho právneho oddelenia. Každá zo strán môže zmeniť svoju adresu na doručovanie oznámením novej adresy druhej strane
- 14.8 **Vzťah zmluvných strán.** Vzťah zmluvných strán je iba obchodno-zmluvný a strany prehlasujú, že nie sú a nebudú v partnerskom vzťahu, vo vzťahu v rámci podniku so spoločnou majetkovou účasťou alebo vo vzťahu ako splnomocnenec a splnomocniteľ. Žiadna zo strán nie je oprávnená konať za alebo v mene druhej strany.
- 14.9 **Oddeliteľnosť ustanovení.** Pokiaľ je ktorékoľvek ustanovenie tejto Zmluvy príslušným súdom označené za

Všetky podmienky na tejto strane zmluvy boli prerokované zmluvnými stranami s možnosťou konzultácie s právnym poradcom

(iniciály)

neplatné, nemá neplatnosť tohto ustanovenia vplyv na zvyšné časti Zmluvy. Strany sa zaväzujú v takom prípade nahradiť neplatné ustanovenie takým platným ustanovením, ktoré sa najviac približuje k zámeru a hospodárskemu účelu neplatného ustanovenia.

- 14.10 **Vzdanie sa práva.** Vzdanie sa práva patriaceho strane na základe tejto Zmluvy je platné iba v prípade, ak je urobené písomne a podpísané stranou, ktorá sa práva vzdáva. Akékoľvek údajné vzdanie sa práva, ktoré je v rozpore s vyššie uvedeným, je neplatné.
- 14.11 **Rovnopisy.** Táto zmluva môže byť vyhotovená prostredníctvom faxu alebo vo viacerých rovnopisoch, z ktorých každý je originálom a všetky rovnopisy spoločne predstavujú jedinú zmluvu. Táto dohoda je vyhotovená v štyroch originálnych kópiách, pričom každá strana dostane 2 kópie. Táto zmluva je vyhotovená v slovenskom a anglickom jazyku (súčasne v oboch jazykoch). V prípade akéhokoľvek rozdielu medzi slovenskou a anglickou verziou zmluvy, slovenská verzia bude mať prednosť.
- 14.12 **Rozhodné právo.** Táto Zmluva sa riadi slovenským právom a je v súlade s týmto právom rovnako vykladaná, a to bez ohľadu na kolízne normy. Strany pre túto Zmluvu zhodne vylučujú použitie Zmluvy OSN o medzinárodnej kúpe tovaru.
- 14.13 **Použitie dát.** Zákazník udeľuje Intuitive a pridruženým organizáciám v rámci skupiny spoločností Intuitive Surgical (spoločne ako „Intuitive“) súhlas so zhromažďovaním dát súvisiacich s chirurgickými zákrokmi vykonanými s použitím výrobkov Intuitive (ďalej len „Dáta“). V niektorých prípadoch môžu byť Dáta prenášané do Intuitive prostredníctvom technológie na zhromažďovanie alebo prenos dát. V ostatných prípadoch je Intuitive oprávnená požadovať poskytnutie Dát od Zákazníka a Zákazník sa zaväzuje poskytnúť Intuitive tieto Dáta. Takto získané Dáta sa môžu použiť na rôzne účely, a to vrátane, nie však výlučne, na (1) poskytovanie podpory a preventívnej údržby výrobkov Intuitive, (2) vylepšovanie výrobkov a služieb Intuitive, (3) zabezpečenie súladu s platnými právnymi predpismi a (4) ako všeobecný zdroj informácií pre výskum a obchodný rozvoj Intuitive. Intuitive nemá v úmysle zhromažďovať Dáta umožňujúce ich spojenie s konkrétnou fyzickou alebo právnickou osobou. V prípade, ak niektorá spoločnosť v Skupine Intuitive takéto Dáta obdrží, zaväzuje sa neposkytnúť ich tretej osobe bez súhlasu tejto fyzickej alebo právnickej osoby, pokiaľ nie sú tieto Dáta požadované platnými právnymi predpismi alebo úradnými osobami.
- 14.14 **Úplnosť Zmluvy; zmeny.** Táto Zmluva predstavuje úplné znenie Zmluvy uzatvorenej medzi Intuitive a Zákazníkom a nahrádza všetky skoršie zmluvy, dohody, prísľuby a vysvetlenia, uzatvorené medzi stranami ústne alebo písomne, ktoré sa týkajú predmetu Zmluvy, ceny a príslušných lehôt. Akékoľvek ustanovenie a podmienky obsiahnuté v Zákazníkovej objednávke (alebo v objednávke Financujúceho subjektu), ktoré sú odlišné, v rozpore alebo nad rámec ustanovení a podmienok tejto Zmluvy, sú neplatné a neúčinné, pokiaľ nie je medzi stranami písomne dohodnuté inak. Táto Zmluva môže byť zmenená iba písomne a podpísaná spoločne Intuitive a Zákazníkom. Akákoľvek údajná zmena urobená ústne, zamýšľajúca zmenu ustanovení a podmienok Zmluvy, je neplatná.
- 14.15 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávneným zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv SR.

OBE ZMLUVNÉ STRANY PREHLASUJÚ, ŽE SI ZMLUVU PREČÍTALI, JEJ OBSAHU POROZUMELI A SÚHLASIA S TÝM, ABY JEJ USTANOVENIAM I A PODMIENKAMI BOLI VIAZANÉ A BUDU VYKONÁVAŤ TÚTO ZMLUVU OD UVEDENÉHO DÁTUMU ÚČINNOSTI.

SHVÁLIL:

**Intuitive Surgical
Sàrl.**

Funkcia _____

V _____ Dňa: _____

SCHVÁLIL:

**Fakultná nemocnica s poliklinikou F.D.Roosevelta Banská
Bystrica.**

Meno: _____

Funkcia: _____

V _____ Dňa: _____

PRÍLOHA A

1. Cena. Všetky sumy sú uvedené v eurách.

System Type	Remaining Warranty	System Serial	Annual Service Fees
daVinci Si Surgical	0	SH0061	€150,00€

2. Dane. Akékoľvek a všetky Dane bude platiť Financujúci subjekt navyše k fakturovaným cenám. Financujúci subjekt zaplatí alebo nahradí Intuitive všetky Dane, ktoré bola Intuitive nútená zaplatiť, a to vrátane súvisiacich pokút a úrokov, s výnimkou Daní, ku ktorým Financujúci subjekt poskytol Intuitive osvedčenie o vyňatí z daňovej povinnosti akceptovateľné zo strany Intuitive, ako aj zo strany príslušného daňového orgánu, a to pred odoslaním Systému.

3. Obdobie. Počiatočné obdobie začne dňom účinnosti Zmluvy a skončí dátumom tretieho (3.) výročia Prevzatia (ďalej len „Počiatočné obdobie“), pokiaľ nebude ukončené skôr v súlade s touto Zmluvou. Po riadnom uplynutí Počiatočného obdobia sa môžu strany na dohodnúť na obnovení Zmluvy na následné obdobie jedného (1) roka (ďalej len „Následné obdobie(a)“)

4. Školenie. Na základe požiadavky poskytne Intuitive školenie chirurgickému personálu Zákazníka ohľadom používania chirurgického systému. Cena za jeden deň školenia odo dňa nadobudnutia platnosti (podľa prasaťa alebo modelu mŕtvoľy) je tritisícpäťsto eur (3 500 eur). Zákazník môže na jeden deň školenia prihlásiť jedného (1) chirurga a jedného (1) asistenta. Niektoré špecializácie si môžu vyžadovať školenie v trvaní dvoch (2) po sebe idúcich dní. Za každý deň školenia sa bude účtovať poplatok za jeden deň školenia. Ďalšie podrobnosti o rôznych ponúkaných typoch školení si môžete vyžiadať od svojho klinického prostredníka pre systém da Vinci v nemocnici alebo na oddelení pre vzdelávanie spoločnosti Intuitive Surgical. Školenie sa vykoná v časoch a na miestach dohodnutých zmluvnými stranami. Pre školenie sú stanovené tridsaťdňové (30) platobné lehoty odo dňa vystavenia faktúry spoločnosťou Intuitive'. Kalkulácia cien, ktorá sa v tejto časti uvádza, je platná po celý prvý rok počiatočných zmluvných podmienok. Školenie bude potom zákazníkovi k dispozícii podľa cenníka školenia spoločnosti Intuitive, ktorý je v tej dobe aktuálny.